(Guide to the Statistical Publications in Korea)

<主要 統計 刊行物 소개>

*은 영문 번역임

*English Translation

目 次

- 1. 經濟一般統計
- 2. 鑛工業統計
- 3. 貿易・外換統計
- 4. 財政統計
- 5. 金融·保險統計
- 6. 物價統計
- 7. 企業經營統計
- 8. 國民所得統計
- 9. 其他統計

1. 經濟一般統計(年代順)

(1) 朝鮮經濟年報, 1948-49(年刊), 朝鮮銀行調査部· (國文 및 英文)

人口·土地,產業,貿易,金融,財政,物價,勞 動,運輸,動力,燃料,企業,外國統計·

※ 8.15해방후 최초의 經濟統計年報임.

※ 조선경제연보 1948-49경제연감 1955-59경제통계연보 1960-70

韓國銀行調査部에서 간행되는 統計年報의 한국 어 명칭이 위와같이 변경되었음.

Contents

- 1. General Economic Statistics
- 2. Mining and Manufacturing Statistics
- 3. Foreign Trade and Foreign Exchange Statistics
- 4. Public Finance Statistics
- 5. Money & Banking, Insurance Statistics
- 6. Prices Statistics
- 7. Business Enterprises Statistics
- 8. National Income Statistics
- 9. Other Statistics

1. General Economic Statistics

(1) Annual Economic Review of Korea, 1948-49 (Annual), Research Dept. of Bank of Chosun. (in Korean & English)

Summary, Populaton & Land, Industry, Foreign Trade, Money & Banking, Public Finance, Prices, Labour, Transportation, Power & Fuel, Enterprises, International Statistics, Agriculture, Forestry & Fishing.

This is the first annual economic yearbook of the Republic of Korea after World War II.

- (2) 經濟年鑑, 1955-59(年刊), 韓國銀行調查部.(國文 및 英文)
- (3) 經濟統計年報,1960-70(年刊),韓國銀行調査部. (國文 및 英文)

國民計定,金融,財政,人口斗氣候,農林 및 水産業,物質 및賃金,家計 등.

(4) 朝鮮銀行統計月報, 1947-51(月刊), 朝鮮銀行調 査部(國文 및 英文)

總括, 金融, 財政, 物價, 勞貨, 生計費, 貿易, 援助, 產業, 動力 및 燃料, 運輸, 外國統計 等.

※ 1951年 3月부터 한국어 表題가 한국은행조사 월보로 바뀜。

- (5) 韓國銀行調査月報, 1951-61(月刊), 韓國銀行調査部(국문 및 영문)
- (6) 조사월보, 1961-69(月刊), 한국은행. (국문 및 영문)

총괄, 금융, 재정, 물가, 임금, 국제수지, 무역, 외환, 원조, 산업, 동력 및 연료, 운수, 상업.

※ 韓國銀行調査月報의 한국어 명칭이 조사월보 로 바뀐 것임.

- (7) 統計月報, 1969-(月刊), 韓國銀行.(國文 및 英文)
 - ※ 1969年早日 調査月報에서 分離. 人口 및 發展問題研究所會報 第五卷, 1976, pp. 58-59 참조.
- (8) 年次報告書, 1950-(年刊), 韓國銀行. (國文)

- (2) Annual Economic Review of Korea, 1955-59 (Annual), Research Dept. of Bank of Korea. (in Korean & English)
- (3) Economic Statistics Yearbook, 1960-70(Annual), The Research Department, Bank of Korea. (in Korean & English)

National Account, Money & Banking, Public Finance, Population & Temperature, Agriculture, Forestry and Fishing, Prices and Wages, Family Living, etc.

(4) Monthly Statistical Review, 1947-51 (Monthly), Chosun Bank. (in Korean & English)

Summary, Money & Banking, Public Finance, Prices and Family Expenditures, Wages, Foreign Trade, Foreign Aid, Industry, Power & Fuel, Transportation, Foreign Statistics.

- (5) Monthly Statistical Review, 1951-61 (Monthly), The Bank of Korea, Bureau of Statistics. (in Korean & English)
- (6) Monthly Statistical Review, 1961-69(Monthly), The Bank of Korea. (in Korean & English)

Summary, Money & Banking, Public Finance, Prices, Wages, Balance of Payments, Foreign Trade, Foreign Exchange, Foreign Aid, Industry, Power & Fuel, Transportation, Internal Trade.

- (7) Monthly Statistical Review, 1969-(Monthly), The Bank of Korea. (in Korean & English)
- See, Bulletin of the Population and Development Studies Center, Volume V, Sept. 1976, pp.58– 59.
- (8) *Annual Report, 1950-(Annual), The Bank of Korea. (in Korean)

主要經濟指標,產業別國民總生產,國民總生產에 對亞 支出,通貨州叫可,銀行計定,要求拂預 金準備率,物價指數(都賣物價指數,消費者物價 指數) 등。

(9) 韓國經濟圖表, 1954-59(年刊), 韓國銀行·(國文 및 英文)

韓國主要經濟指標,通貨量分析,預金趨勢,國民總生產,人口統計 및 動態,全國都賣物價指數,勞質指數,生計費推移,證券去來狀況,產業別國民總生產額.

(16) 韓國統計月報, 1959-(月刊), 經濟企劃院 調査統計局. (國文 및 英文)

※ 人口 및 發展問題研究所會報 제五권 1976, pp. 58-59 참조할 것.

(1) 調查月報, 1964-(月刊), 韓國產業銀行. (國文 吳 英文)

總括,當行業務狀況,鑛工業,電力,水產,財政 貿易,援助.

(12) 調査月報, 1967-73(月刊), 韓國外換銀行.(國文 및 英文)

韓國外換銀行計定, 원貨의 對美달리 換率, 其他 指定通貨의 對顧客寶買率, K.F.X. 外換需給, 우 리나라의 貿易額 등·

※ 1973年 8月부터 表題는 조사원보 海外經濟로 바뀜.

- (3) 海外經濟, 1973-(月刊), 한국외환은행・(國文 및 英文)
- (14) 韓國經濟年鑑,1966-(年刊),全國經濟人聯合會· (國文 및 英文)

Major Economic Indicators, Gross National Product by Industry, Expenditure on Gross National Products, Monetary Survey, Principal Assets and Liabilities of the Banks, Wholesale & Consumer Price Indexes, etc.

(9) Korea Economic Charts, 1954-59 (Annual), The Bank of Korea. (in Korean & English)

Principal Economic Indicators, Money & Banking, Deposits and Loans of all Banking Institutions, Outstanding Loans and Discounts of all Commercial Banks, Trends of Interest Rate, Gross National Product, Population Statistics, Index No. of Wholesale Prices, Wages, Family Income and Expenditure, etc.

(10) Monthly Statistics of Korea, 1959-(Monthly), Economic Planning Board.(in Korean & English)

See, Bulletin of the Population & Development Studies Center, Volume V, Sept. 1976, pp. 58-59.

(II) Monthly Economic Review, 1964-(Monthly), The Korean Reconstruction Bank. (in Korean & English)

Summary, Statement of Operation of K.R.B., Industry, Public Finance, Foreign Trade, Foreign Aid, etc.

(12) Monthly Review, 1967-73 (Monthly), Korea Exchange Bank. (in Korean & English)

Korea Exchange Bank Statement of Conditions, Exchange Rates of Won to U.S. Dollar, Selling and Buying Rates of the Designated Currencies for Customers, K.F.X. Foreign Exchange Receipts, Foreign Trade, etc.

Changed to Monthly Review of Foreign Economics from Aug. 1973.

- (13) Monthly Review of Foreign Economics, 1973-(Monthly), Korea Exchange Bank. (in Korean & English)
- (14) Korean Economic Yearbook, 1966-(Annual), The Federation of Korean Industries. (in Korean & English)

總括,人口의 國民計定,農林・水產業,鑛工業 및 에너지,企業經營,勞動經濟,國際收支・貿 易 및 援助,物價 및 賃金,國際統計.

(15) 調査月報, 1968. 3-(月刊), 國民銀行. (國文 및 英文)

국민은행업무상황, 서민금융기관의 급부 및 대출 금잔액, 종사상 지위별 취업자, 비농림 어업 수렵업부문 영세 자영업주, 소규모기업 주요지표, 도시근로자 가구당 월평균 가계수지 등.

(6) 地域經濟統計, 1969-(季刊), 한국은행. (국문)

主要經濟指標,土地,氣候,人口,金融 및 財政,物價,貿易,產業,運輸,通信,雇傭,家計.

※ 통계월보 부록임.

47) 도표로 본 주요통계, 1971-(年刊), 경제기획원. (국문 및 영문)

※ 人口 및 發展問題研究所會報 第五卷, 1976, p.58 참조할 것.

(18) 商銀調査, 1973-(月刊), 韓國商業銀行.(國文)

金融, 財政, 物價, 產業生產, 外換收支.

·(19) 經濟月報, 1976-(月刊), 경제기획원. (국문)

산업생산, 재정, 금융, 물가, 대외거래, 투자활 동, 소비거래, 주요국의 경제지표.

※ 1977年부터 월간경제동향으로 表題변경.

Summary, Population and National Account, Agriculture & Forestry, Fishing, Mining & Manufacturing, Energy, Business Management, Labour, Balance of Payments, Foreign Aid, Prices & Wages, International Statistics, etc.

(15) Monthly Review, 1968.3-(Monthly), The Citizens National Bank. (in Korean & English)

Statement of Operation of C.N.B; Remunerations and Loans of All Common People's Financial Institutions; Persons Employed by Class Worker; Little Self-Employed of Non-Agriculture, Forestry, Hunting and Fishing; Principal Indicators of Small Industry; Average Monthly Income and Expenditure of Salary and Wage Earner's Households, etc.

- (16)* Local Economic Statistics 1969-(Quarterly), The Bank of Korea. (in Korean)
- *Principal Economic Indicators, Land, Climate, Population, Money & Banking, Prices, Foreign Trade, Industry, Transportation & Communication, Employment, Family Income, etc.
- % Supplement to the Monthly Statistical Review.
- (17) Major Statistics in Charts, 1971-(Annual), Economic Planning Board. (in Korean & English)
 - See, Bulletin of the Population and Development Studies Center, Volume V, Sept. 1976, p.58.
- (18) Monthly Economic Review, 1973-(Monthly), The Commercial Bank of Korea. (in Korean)
- *Money & Banking, Finance, Commodity Prices, Industry Production, Receipts & Payments of Foreign Exchange, etc.
- (19) Monthly Economic Report, 1976-(Monthly), Economic Planning Board. (in Korean)
- *Industrial Production, Money & Banking, Public Finance, Commodity Prices, Foreign Trade, Investment, Principal Economic Indicators by Countries.

Changed to Monthly Economic Trends from 1977.

(20) 月刊經濟動向, 1977-(月刊), 경제기획원. (국 문)

20 *Monthly Economic Trends, 1977-(Monthly), Economic Planning Board. (in Korean)

2. 鑛工業統計

(1) 건설업수주동향· 1976-(月刊), 경제기회원·(국 문 및 영문)

발주자별 공종별 국내수주액추이, 국내수출총 액의 누계.

(2) 建設統計調査報告書, 1968-1970, 한국산업은행· 1972-(年刊), 경제기획원(국문)

※ 人口 및 發展問題研究所會報 第五卷, 1976, pp. 72-73 참조.

- (3) 建設業統計調査速報, 1975-(季刊), 경제기획원· (국문)
- (4) 광공업 및 제조업 사업체조사 종합보고서, 1955, 한국은행(隔年刊), 1958, 한국산업은행·(국문 및 영문)

製造業, 籤業事業體의 全國, 道別, 產業分類別所有形態, 從業員數, 月別被雇傭者數, 年間賃金 및 俸給支拂總額, 電動機 및 原動機의 總馬力數, 有形固定資產의 年間投資總額, 年初年末의 在庫額, 年間總出荷額, 年間生產費, 附加價值額 등.

※ 1955년 한국은행, 1958년 한국산업은행, 1960년 상공부·한국산업은행, 1963~68년 경제기획원·한국산업은행, 1970년 경제기획원에서 주관함·

※ 1963년부터 광공업센서스보고서로 계목이 변 경됨·

2. Mining and Manufacturing Statistics

(1) Monthly Statistics of Value of Construction Order Received, 1976-(Monthly), Bureau of Statistics, Economic Planning Board. (in Korean & English)

Value of Domestic Order Received by Orderer, Kind of Construction & Month; Cummulation of Total Value of Domestic Order Received, etc.

- (2) *Survey Report of the Construction Statistics, 1968-1970, Korean Development Bank, 1972-(Annual), Economic Planning Board. (in Korean)
 - ※ See, Bulletin of the Population and Development Studies Center, Volume V. Sept. 1976, pp. 72-73.
- (3) *Preliminary Accounts of Construction Statistical Survey, 1975-(Quarterly), Economic Planning Board. (in Korean)
- (4) Final Report-Census of Mining and Manufacturing, 1955, 1958 (every 2 or 3 years), The Bank of Korea, The Korean Reconstruction Bank. (in Korean & English)

Type of Ownership, Total No. of Workers, All Employees by Month, Total Wages and Salaries Paid during the Year, Horsepower of Electric Motors and Prime Movers, Annual Expenditures for Fixed Physical Asset of Mining and Manufacturing Establishment by Major Group.

※ In 1955 Conducted by The Bank of Korea, in 1958 by The Korean Reconstruction Bank, in 1960 jointly by The Korean Reconstruction Bank of Korea and Ministry of Commerce and Industry, in 1963–1968 jointly by Economic Planning Board and the Korean Reconstruction Bank, in 1970 by Economic Planning Board.

The title changed to Report on Mining and Manufacturing Census in 1963.

- (5) 鑛工業센서스報告書, 1963-68(隔年間), 경제기 획원, 산업은행.(國文 및 英文)
- (6) 鑛工業統計調査報告書, 1967-(隔年間), 韓國產 業銀行.(國文 및 英文)

鑛工業體의 組織形態,資本金 또는 出資金額,從 業員數,給與額,生產費,在庫額,出荷額,內國 消費稅額,有形固定資產,生產額,附加價值 등.

※ 1967년 한국산업은행에 의해 처음 실시되었 으나 70년부터 경제기획원으로 이관됨.

(7) 방적월보, 1966-(隔月刊), 대한방직협회. (國文 및 英文)

設備 및 操業狀況, 就業工員動態 및 作業能率, 原綿購員 및 導入狀況, 原料需要別消費實績, 紡 續絲需要別生產實績, 綿布需要別生產實績, 綿製 品輸出額, 日本의 綿製品輸入狀況.

(8) 산업생산통계조사종합보고, 1970(不定期). 한국 은행·(國文 및 英文)

주요개별품목별 산업생산지수, 계절변동조정 산 업생산지수, 제조업특수분류 생산지수, 광공업 생산중업원 월당급여액 및 출근일수, 제조업자 제품재고지수.

※ 1954—68년까지 15年間의 산업생산추이의 분석임.

(9) 상공통계연보, 1968-73(年刊), 商工部. (국문 및 영문)

총괄, 인구·경제활동인구, 국민제정, 광업, 공업, 중소기업, 기업경영, 동력, 연료, 시장, 물

- (5) Report on Mining and Manufacturing Census, 1963-68(Every Other Year), Economic Planning Board, The Korean Reconstruction Bank. (in Korean & English)
- (6) Report on Mining and Manufacturing Survey, 1967-(Every Other Year), The Korean Reconstruction Bank. (in Korean & English)

Type of Ownership, Capital Stock, Number of Workers, Employee's Remuneration, Production, Production Costs, Value of Inventories, Value of Shipments, Domestic Consumption Duties, Tangible Fixed Assets, Gross Output, Value Added of Mining and Manufacturing Establishment, etc.

※ Since 1970, it has been conducted by the Economic Planning Board.

(7) Cotton Textiles Monthly, 1966-(Bimonthly), Spinners and Weavers Association of Korea. (in Korean & English)

Installment and Operation, Labour Employment, Raw Cotton Imported, Raw Materials Consumption by Utilization, Spinning Yarn Production by Untilization, Cotton Cloth Products. Cotton Utilization, Exports of Cotton Products. Cotton Yarn and Products of Japan.

(8) A Study of Industrial Production Statistics, 1970, (Irregular), The Bank of Korea. (in Korean & English)

Index Number of Industrial Production by Major Group, by Product, and by Special Group; Index Number of Industrial Production Seasonally Adjusted; Monthly Earnings and Man-days of Production Workers in Mining and Manufacturing, etc.

- M. Analyzed Industrial Production from 1954—68.
- (9) Commerce and Industry Statistics Yearbook... 1968-73 (Annual), Ministry of Commerce & Industry. (in Korean & English)

Summary, Population, Economicially Active Population, National Income, Mining and

STATISTICAL PUBLICATIONS

자, 무역, 국제수지, 외환, 원조, 기타 국제통 계.

(M) 상공통계월보, 1963-(月刊), 상공부 공업기획 국.(국문 및 영문)

연도별 제조업제품 생산량, 광산물 생산량, 발 전소별 발전량, 무역 등·

(11) 繊維年報, 1956-(年刊), 大韓紡織協會.(國文)

綿紡織工業統計,毛紡,叫리야스,織物工業,紡 毛工業,化織,타올,蠶絲業長계,外國長계 등。

※ 1971年부터 纖維年鑑으로 表題바뀜.

(2) 電力年鑑, 1961-69(年刊), 한국전력주식회사· (국문)

事業場數, 電氣事業, 經營指標, 韓電貸借對照表, 販賣電力料收金 一覽 등.

※ 하子電力統計로 表題せる(1960年代末)

(13) 조사월보, 1973-(月刊), 중소기업은행·(국문 및 영문)

中小企業銀行計定,業種別貸出狀況,中小製造業 生產指數,生產者販賣價格指數号(產業中分類別)。

(14) 중소기업속보, 1968-(季刊), 중소기업은행·(국 문)

月中생산지표 및 증감을, 年月別 생산자수, 月中 가격지수 및 증감을, 年月別가격지수.

Manufacturing Industry, Medium and Small Scale Industry, Business Enterprise, etc.

(10) Commerce and Industry Statistics Monthly Review. 1963-(Monthly), Ministry of Commerce & Industry. (in Korean & English)

Principal Economic Indicators, Index Number of Industrial Production, Manufacturing Products and Stocks by Year, Mining Production by Principal Mines by Year, Electric Power Output by Plants, Summary of Exports and Imports, etc.

(1) *Textile Year Book, 1956-(Annual), Spinners and Weavers Association of Korea. (in Korean)

*Statistics on Cotton Textile and Wool Textile Industry, Knitwear Industry, Textile Fabric Industry, Synthetic Fabric and Silk-Reelng Industry, etc.

(2) Korean Electric Power Yearbook, 1961-69 (Annual), Korea Electric Company. (in Korean)

*Place of Business, Electric Utilities in Korea, Balance Sheet, Power Bills Charged, etc.

 Changed to Statistics of Electric Power in Korea from 1969(?).

(13) Monthly Economic Review, 1973-(Monthly), The Medium Industry Bank. (in Korean & English)

Statement of Condition of the Medium Industry Bank, Outstanding Loans and Discounts of the M.I.B. by Industry, Production Index of Small Scale Manufacturing by Division.

(14) *Preliminary Counts of Small and Medium Scale Industry Survey, 1968-(Quarterly), The Medium Industry Bank. (in Korean)

*Increase and Decrease Rate of Monthly Productivity Indicator, Productivity Index (by Year, by Month), Increase and Decrease Rate of Monthly Price Index, Price Index (by Year, by Month), etc.

(5) 한국광업의 추세에 관한 조사연구, 1970(不定期), 국립광업연구소 (국문)

산업생산지수, 광업생산지수 국제추세, 광업관 계업체 중업원 및 생산액 충괄표, 광업부분 특별 회계세출상화, 월명균급여액 등.

(6) 한국전력통계, 1969-(年刊), 한국전력주식회사. (국문 및 영문)

발전평균전력의 추이, 경영통계의 추이, 발전설 비의 추이 등.

(17) 海運市況, 1973~(月刊), 大韓海運公社,(국문)

荷動量 諸統計, 船腹發注, 造船諸統計;運賃, 傭船料, 其他統計.

3. 貿易・外換統計

 (1) 계보외환통계, 1967-(季刊), 한국은행. (국문 및 영문)

F.X의환수급, 결제통화별무역수급, 가격조건별 무역수급, 국별무역수급, 주체별 및 류별 외환수 급, 상품별 및 국별무역수입, 상품별 및 국별무 역지급, 주요항목별 무역외수급, 결제통화별 무 역외수급.

(2) 무역, 1966-(月刊), 한국무역협회.(국문)

주요경제지표, 수출입충괄, 상품별 수출입, 주 요대상국별 수출입, 주요국별 무역액, 주요국의 공업생사지수.

(3) 무역연감, 1963-(年刊), 한국무역협회. (국문 및

(15) *Study on the Trends of Mining Industry in Korea, 1970 (Irregular), National Mining Research Institute, Republic of Korea. (in Korean)

*Index Number of Industrial Production, International Trends of Mining Production, Number of Employees in Mining Industry, Expenditure on Mining Industry S/A, Summary of Mining Production by Mining Groups, Wages and Salaries Paid for Month, Mining Accidents, etc.

(16) Statistics of Electric Power in Korea, 1969— (Annual), Korea Electric Company. (in Korean & English)

Average Output Available, Trend of Operational Statistics, Trend of Generating Facilities, Electric Power Facilities, Electric Power Generation, Power Supply and Sales, etc.

(Monthly Marine Transportation Industry, 1973-(Monthly), Korea Shipping Corporation. (in Korean)

*Statistics on Loading and Unloading, Space Order, Ship Building and Freight, etc.

3. Foreign Trade and Foreign Exchange Statistics

 Foreign Exchange Statistics Quarterly, 1967– (Quarterly), The Bank of Korea. (in Korean & English)

Foreign Exchange Receipts and Payments (KFX), Receipts and Payments in Visible Trade by Settlement Currency, by Price Term, by Country, by Agency and Group, by Commodity and Country, etc.

(2) *International Trade, 1966-(Monthly), Korean Trade Association. (in Korean)

*Principal Economic Indicators, Summary in Export and Import, Export and Import (by Commodity Group & Country), Industrial Production Index by Countries, etc.

(3) Foreign Trade Yearbook, 1963-(Annual), Korean

영문)

主要經濟指標,貿易 및 外援,國際收支 및 外換, 生產,農業・鑛業・制造業,金融・財政,運輸, 物價、海外。

(4) 貿易統計年報, 1964-(年刊), 關稅廳·(國文 및 英文)

年度別, 形態別, 財源別, 國別, 商品別輸出入 表.

- (5) 貿易統計月報, 1964-(月刊), 財務部關稅局.(國 文 및 英文)
- (6) 輸出市場, 1967-(年刊), 대한무역진홍공사·(國文)

세계무역, 연도별·국가별상품 수출 및 수입실 적.

(7) 輸出統計, 1970-(月刊), 상공부.(국문)

수출실적, 연도별 수출실적대비, L/C내도액, 연도별 L/C내도액대비, 구조별 수출실적 및 계획대비, 구조별 L/C분석.

(8) 通商年報, 1972-74(年刊), 상공부. (국문)

지역별, 상품별 무역통계

※ 1971年 以前은 通商白書로 출간되었음.

4. 財政統計

(1) 國稅統計年報, 1966-(年刊), 國稅廳(國文 吳 英文)

直接國稅 및 間接國稅의 課稅狀況 및 기타 諸狀

Trade Association. (in Korean & English)

Summary Statistics for Foreign Trade and Economic Aid; Balance of Payments and Foreign Productions of Agriculture, Mining and Manufacturing; Finance, Money & Banking; Transportation; Commodity Prices; International Statistics.

(4) Statistical Yearbook of Foreign Trade, 1964– (Annual), Office of Customs Administration. (in Korean & English)

Export and Import by Year, by Source of Funds and Type, by Country, by Commodity Group, and by Port, etc.

- (5) Monthly Foreign Trade Statistics, 1964-(Monthly), Ministry of Finance, (in Korean & English)
- (6) *Export Market, 1967-(Annual), Korea Trade Promotion Corporation, (in Korean)
 - *Summary; Value of Import and Export by Continent, by Year, by Country and by Commodity group.
- (7) *Export Statistics, 1970-(Monthly), Ministry of Commerce and Industry. (in Korean)
 - *Exports and L/C Arrivals by Year, Exports and Export Planning by Structure, Exports by Commodity Group & Country, etc.
- (8) Trade Yearbook, 1972-74 (Annual), Ministry of Commerce and Industry. (in Korean)

*Trade by Commodity Group and by Countries.

W Up to 1971, it was titled Foreign Trade White Book.

4. Public Finance Statistics

(1) Statistical Yearbook of National Tax, 1966– (Annual), Office of National Tax Administration. (in Korean & English)

Direct Tax, Indirect Tax, Screening of Tax

況調査, 租稅査察, 間接國稅法則 및 監査實績, 國際審査請求 및 稅務訴訟.

(2) 기금결산, 1970-72(?), 대한민국정부. (국문)

조달기금, 철도기금, 양平관리기금

(3) 稅務統計年報, 1951-65(年刊), 財務部司稅局. (國文 및 英文)

총괄, 직접국세(소득세, 교육세, 법인세, 토지수득세, 상속세, 재산평가세), 간접국세(영업세, 통행세, 등록세, 물품세 등), 間接國稅犯則者狀況, 각국세무통계 등.

※ 1966年부터 表題가 國稅統計年報로 변경되어 국세청에서 발간됨.

(4) 세입세출결산보고서, 1963-(年刊), 대한민국정 부·(국문)

일반회계 세입세출 결산, 특별회계 세입세출 결산, 수입금마련 지출계산서, 국가채무에 관한 계산명세.

(5) 예산개요, 1964-(年刊), 경제기회원.(국문 및 영문)

충괄, 일반재정부문 세입, 일반재정부문 세출, 특별회계 규모 및 개요, 예산 통계 및 기타.

(6) 財務統計月報, 1960-(月刊), 재무부.(국문)

재정, 금융, 외환, 내국세, 관세, 전매, 조달, 국유재산.

(7) 전매보, 1961-(季刊), 전매청.(국문 및 영문)

Information Data, Investigation & Violation against Indirect Tax, Receipt and Disposal of Tax Appeals, Tax in Litigation, Tax Collection, etc.

- (2) *Fund Closed Accounts, 1970-72(?) Government of the Republic of Korea. (in Korean)
 - *Government Supply Fund, Railroad Transportation Fund, Grain Management Fund.
- (3) Yearbook of Tax Statistics, 1951-65(Annual), Bureau of Taxation, Ministry of Finance. (in Korean & English)

Summary, Direct Tax (Personal Income Tax, Education Tax, Corporation Income and Land Income Tax, Inheritance Tax), Indirect Tax (Travelling Tax, Business Tax, Registration Duties, Commodity Tax...), Statistical Status of Violators against the National Indirect Tax, Statistics of Foreign Countries, etc.

Changed to Statistical Yearbook of National Tax from 1966 and published by the Bureau of Taxation.

- (4) *Closed Accounts Report on Revenue and Expenditure, 1963-(Annual), Government of the Republic of Korea. (in Korean)
 - *G/A Revenue and Expenditure Closed Accounts, S/A Revenue and Expenditure Closed Accounts, etc.
- (5) Summary of Budget, 1964-(Annual), Economic Planning Board. (in Korean & English)

Summary, Revenues of General Budget Sector, Expenditures of General Budget Sector, Summary of Special Account, Statistics and Others.

- (6) Monthly Financial Statistics, 1960-(Monthly), Ministry of Finance. (in Korean)
 - *Public Finance, Money & Banking, Foreign Exchange, Internal Tax, Custom Duties, Monopoly Enterprise, etc.
- (7) *Monopoly Enterprise Report, 1961-(Quarterly),
 Office of Monopoly Enterprise. (in Korean &
 English)

歲出豫算規模,特別會計 歲入歲出金 收支計算表, 事業別 歲入實績, 葉煙草 年度別 收納實績表, 紅蔘販賣實績 등.

(8) 地方稅 統計年報, 1964-(年刊), 內務部.(국문)

총괄, 세금부과실적, 징수실적(稅目別, 道別), 市稅 및 郡稅징수, 지적사무 등.

5. 金融・保險統計

- (1) 私金融 利用實態 調査報告, 1976(不定期), 대한 서울상공회의소·(국문)
- (2) 저축총람, 1972-(年刊), 한국은행·(國文 및 英文)

주요경제지표, 금융저축총괄, 금융기관예금, 금 전신탁, 생명보험, 우편저금, 단기금융, 상호금 융저축, 조합저축, 유가증권, 金利, 각국주요통 계.

(3) 주식, 1967-(月刊), 한국증권거래소·(국문 및 영문)

총괄, 주요증권지표, 거래실적 및 시세, 주식분 포, 증자상황, 자금조달상황, 증권금융·

※ 1年前 자료

(4) 主要企業의 設備投資計劃調査, 1965-(季刊), 한 국산업은행·(國文)

半期別 설비투자동향, 투자실적, 계획, 설비자 금수급실적, 설비자금조달실적 및 계획 등·

(5) 주택금융, 1967-(季刊), 한국주택은행. (국문 및 영문) The Scale of Budget on Expenditure, The Account Table of Revenue and Expenditure on Monopoly Project, Total Amount of Revenue by Each Project (Tobacco Sales, Leaf Tobacco Sales, Tobacco By-products, Red Ginseng, Ginseng By-products), etc.

- (8) *Yearbook of Local Statistics, 1964-(Annual), Ministry of Home Affairs. (in Korean)
 - *Summary, Amount of Tax Imposed, Local Tax Collection (by Tax, by Province), Si & Gun Tax, Land Registration Duties, etc.

5. Money & Banking, Insurance Statistics

- (1) *Survey Report on the Conditions of Utilizing Private Loan, 1976 (Irregular), Seoul Chamber of Commerce and Industry. (in Korean)
- (2) General Review on Savings in Korea, 1972-(Annual), The Bank of Korea. (in Korean & English)

Principal Economic Indicators, Consolidated Monetary Savings, Deposits of Banking Institutions and Money in Trust, Life Insurance, Postal Savings, etc.

(3) Stock, 1967-(Monthly), Korea Stock Exchange. (in Korean & English)

Key Statistics, Key Stock Market Indicators, Sales Volume and Prices, Share Ownership, Capital Increase, Corporate Funds Raised through Securities Insurance, Securities Finance.

- *Data for the previous year.
- (4) *Plant and Equipment Investment Survey of Principal Enterprises, 1965-(Quarterly), The Korean Reconstruction Bank. (in Korean)
 - *Trends of Plant and Equipment Investment Semiannually, Value of Equipment Investment, etc.
- (5) Housing Finance Quarterly Review, 1967— (Quarterly), The Korea Housing Bank. (in Korean & English)

주요경제지표, 주택은행계정, 주택건설동향.

※ 前年度 자료임.

(6) 증권금융, 1975-(月刊), 한국증권금융주식회사. (국문 및 영문)

證券流通金融, 擔保金融, 引受金融, 證券會社貸借對照表, 損益計算書, 主要經濟指標 등.

(7) 증권통계연보, 1967-(年刊), 한국증권거래소. (國文 및 英文)

총괄, 투자지표, 거래실적 및 시세, 상장회사 자금조달 및 공모상황, 증권회사 및 투자신탁, 증권금융.

(8) 통화금융주요지표, 1960~(月刊), 한국은행. (국 문)

통화지표추이, 통화금융 주요지표, 국내신용, 통화화폐발행, 금융기관예금 및 현금, 예금은행종 별예금, 예금은행대출금, 예금은행 자금별 대출 금, 한국은행 대출금, 어음교환 및 부도, 일반 은행 요구불예금 회전율.

(9) 투자, 1976-(月刊), 한국투자공사 (국문 및 영 문)

경제지표, 주식총괄표, 주가지수, 주가평균, 산 업별 거래실적, 유가증권공모 및 상장회사 증자 현황 등.

(M) 한국의 자금순환 1963-75, 1976(不定期), 한국 은행. (국문 및 영문)

금융종합계정, 저축투자 및 금융거래표 등.

Principal Economic Indicators, Statement of Conditions of the Korea Housing Bank, Trends of Housing Construction.

- X Data for the Previous Year.
- (6) Securities Finance, 1975-(Monthly), Korea Securities Finance Corporation. (in Korean & English)

Margin Loans, Working Capital Loans, Primary Market Loans, Balance Sheet, Income Statement and Fund Statement of Brokerage Firms, Principal Economic Indicators, etc.

(7) Securities Statistics Yearbook, 1967-(Annual), Korea Stock Exchange. (in Korean & English)

Key Statistics, Investment Indices, Sales Volume, Sales Value and Market Prices, Public Offerings of Listed Companies, Securities Companies and Trust, Security Finance.

(8) *Principal Indicator of Money and Banking, 1960-(Monthly), The Bank of Korea. (in Korean)

*Trends of Money & Banking Indicators, Bank Notes and Coin Issued, Deposit and Cash of Money Banks, Deposit at Deposit Money Bank, Loans at Money Bank, Loans and Discounts of Deposit Money by Fund, Loans and Discounts of the Bank of Korea, Cleard Bills, Dishonored Bills, etc.

(9) Investment, 1976-(Monthly), Korea Investment Corporation. (In Korean & English)

Principal Economic Indicators, Summary of Statistics for Listed Stocks, Stock Price Index & Average (by the Amount of Capital, Industry & Issues), Sales Volume by Industry, Public Offering and Capital Increase of Listed Companies, Average Dividend Yield of Listed Stock by Section, Public Offerings of New Shares, etc.

(ii) Flow of Funds Accounts in Korea 1963-75, 1976 (Irregular), The Bank of Korea. (in Korean & English)

The Integrated Accounts of National Income

STATISTICAL PUBLICATIONS

and Financial Transactions, Savings, Investment and Financial Transactions, etc.

(II) 보험월보, 1965-(月刊), 대한재보험공사·(國文 및 英文)

손해보험회사 중합대차대조표, 손익계산서(회사 별, 연도별, 월별), 생명보험회사 손익계산서, 대차대조표, 생명보험계약성적표 등·

※ 1年前 資料

(12) 보험통계월보, 1971-(月刊), 대한손해보험협회· (국문 및 영문)

손해보험계약 및 손해상황에 관한 통계.

(3) 자보탑, 1968-(月刊), 한국자동차보험주식회사. (國文)

責任保險付保 狀況表, 責任保險 死傷者 年齡別統計, 市道別 責任保險 事故發生狀況.

6. 物價統計

(1) 도매물가, 1976-(月刊), 한국은행. (國文)

 도표로 본 도매물가지수, 전국물가동향, 수입물 가동향.

(2) 物價時勢, 1971-(月刊), 한국물가시세월보사. (國文)

전국 도매물가지수, 전도시 소비자물가지수, 수 입상품 도매물가지수, 각국별 소비자 및 도매물 가지수, 환율, 해외전보, 전화요금 (11) Monthly Insurance Review, 1965-(Monthly), Korean Reinsurance Corporation. (in Korean & English)

Consolidated Balance Sheet, Profit & Accounts of Non-Life Insurance (by Individual Companies by Year, by Month), Profit & Loss Accounts, Consolidated Balance Sheet of Life-Insurance (by Year, by Month), Results of Life-Insurance Business by Lines, etc.

W Data for the Previous Year.

(12) Monthly Insurance Statistical Review, 1971—
(Monthly), Korean Non-Life Insurance Association, (in Korean and English)

Results of Non-Life Insurance Business by Year, Profit and Loss Accounts of Non-Life Insurance Business.

(13) Auto-Ins. Monthly Review, 1968-(Monthly), Korea Automobile Insurance Company. (in Korean)

*Results of Liability Insurance Business, Liability Insurance Casualties Statistics by Age Group, Liability Insurance Accidents by Province, by City, etc.

6. Prices Statistics

(1) *Wholesale Prices, 1976-(Monthly), The Bank of Korea. (in Korean)

*Wholesale Price Index in Charts, Wholesale Price (Nation-Wide), Trends of Imported Commodity Prices, etc.

(2) Commodity Cash Prices, 1971-(Monthly), Korea. Commodity Cash Prices Co. (in Korean)

*Wholesale and Consumer Prices Indexes for All Cities, Wholesale Prices Index for Imported Commodity, Consumer and Wholesale Prices Index by Country, Foreign Exchange Rate, etc.

(3) 物價總鑑(1963-1972), 1973(不定期), 大韓商工 會議所 (國文 및 英文)

國內國際 主要經濟統計, 서울 都賣物價 調査品目, 主要商品 都賣價格, 서비스요금 등.

(4) 月刊物價, 1967-(月刊), 大韓商工會議所. (국문 및 영문)

都寶・消費者 物價指數, 金利, 證券去來實績 및 株價指數, 海外主要商品時勢, 서울・釜山物價, 其他 地方物價, 公共料金, 日本物價 등.

(5) 產經物價報, 1973-(月刊), 대한산경조사연구소. (국문)

공공요금, 근로소득 간이세액표, 전국도매물가 지수, 서울소비자물가지수, 정부노임단가, 건설 노임시세, 도시노임자 이론생계비.

(6) 서어비스料金 調査報告書, 1976(不定期), 대한 서울상공회의소. (국문)

서어비스요금 동향, 통계.

(7) 월간건설물가, 1971-(月刊), 대한건설협회.(국 문)

목재, 세멘트, 석재, 스레트, 타일, 유리 등 각 종 건축자재의 가격.

(8) 월간물가자료, 1975-(月刊), 한국 물가조사 기 관협의회. (국문)

國內主要經濟指標,全國 都賣物價 細類指標指數,

(3) Statistical Review of Price and Service Charge (1963-72), 1973 (Irregular), Korea Chamber of Commerce & Industry. (in Korean & English)

Domestic and International Statistics, Items of Seoul Wholesale Price Covered, Wholesale Prices of Major Commodities, Service Charges of Selected Items.

(4) The Monthly Commodity Prices, 1967-(Monthly), Korea Chamber of Commerce & Industry. (in Korean & English)

Consumer Price Index for All Cities, Wholesale Price Index for Major Commodity Groups, Seoul Consumer Price Index, Import Price Index, Major Interest Rates on Loans and Discounts of Deposit Money Banks, Stock Price Index, Sales Volume and Prices by Issues, Prices of Major World Trade Commodities, Charge of Public Enterprises, etc.

(5) The Industrial and Economic Commodity Prices News, 1973-(Monthly), The Korea Industrial and Economic Research Center. (in Korean)

*Charges of Public Enterprises, Earned Income Tax, Nationwide Wholesale Price Index, Seoul Consumer Price Index, Wages of Manual Workers on Governmental Base, Wages of Manual Workers in Construction Business, Urban Wage Earner's Living Costs, etc.

(6) *Survey Report on Service charge, 1976(Irregular), Seoul Chamber of Commerce and Industry. (in Korean)

*Trends of Service Charge and Statistics

(7) The Construction Material Prices, 1971-(Monthly), Construction Association of Korea. (in Korean)

*Prices of Wood and Stone Products, Cement, Slate, Tile, Glass, etc.

(8) Information on Commodity Prices, 1975-(Monthly), The Korea Price Research Center. (in Korean)

*Principal Economic Indicators, Nationwide

輸入商品 都賣物價指數, 月間 外換時勢 變動趨勢 등.

(9) 종합물가정보, 1970·12-(月刊), 한국산업경영 기술연구소·(국문)

주요상품의 도매, 소매물가, 써비스요금 및 노 임 등.

7. 企業經營統計

(1) 기업경영분석, 1962-(年刊), 한국은행·(國文 및 英文)

綜合經營統計,中小企業經營統計,國際經營指標.

※ 1969年부터 기업원가분석(국문)이란 표제로 출간됨。

(2) 기업회계결산, 1971(부정기), 대한민국정부. (국 문)

전매사업특별회계, 철도사업특별회계, 통신사업 특별회계, 양곡관리사업특별회계, 조달사업특별 회계, 국민생명보험 및 우편연금특별회계.

(3) 소영세기업실태조사보고서, 1970-(年刊), 국민 은행·(국문)

총괄, 지역별사업체명, 소재지, 조직형태, 종업 원수, 시설상황, 경영합리화상황, 원자료수급상 황, 판매재무상황 등

(4) 재무분석, 1969-(年刊), 한국산업은행·(國文 및 英文)

종합기업경영지표, 대기업·중소기업경영지표·

(5) 주요기업의 단기경기관측 및 기업금융실태조사,

Wholesale Prices Index by Major Commodity, Wholesale Prices Index of Imported Goods, Trends of Foreign Exchange Rate, etc.

(9) The Monthly Commodity Prices News Service, 1970.12-(Monthly), The Korean Industry Management Technical Research Center. (in Korean)

Wholesale and Retail Prices of Major Commodities, Service Charges Selected Items and Wages, etc.

7. Business Enterprises Statistics

(1) Financial Statement Analysis, 1962-(Annual),
The Bank of Korea. (in Korean & English)

Business Index of Enterprises, Small and Medium Enterprises and Large Enterprises, Business. Index in Other Countries.

- (2) Business Enterprise Balancing Accounts, 1971 (Irregular), Government of the Republic of Korea. (in Korean)
 - *Monopoly Enterprise Special Account, Railway Transportation, Communication Service, Grain Management, Government Supply, Postal Life Insurance and Annuity Special Account.
- (3) *Report on Small Scale Industry Survey, 1970— (Annual), The Citizens Bank. (in Korean).
 - *Summary, Type of Ownership, Number of Workers, Installment, Equipment Condition, Demands and Supply of Raw Material, Rationalization of Management, Conditions of Sales and Finance by Province, by Size of Establishment, by Major Group, etc.
- (4) Financial Analysis, 1969-(Annual), The Korea Development Bank. (in Korean & English)

Business Index of All Enterprises, Large Enterprises, and Small and Medium Enterprises.

(5) Short-term Economic Survey of Principal Enter-

1975-(季刊), 한국산업은행조사부. (國文 및 英文)

prises and Business Financing Status Survey on Principal Enterprises, 1975-(Quarterly), The Korean Reconstruction Bank. (in Korean & English)

생산액, 총매출액, 재고자산, 설비투자액의 前 期比증감율, 변화방향별 기업체수, 가동율별 기 업체수와 기업금융, 사금융실태.

Rate of Changes in Gross Production, Gross Sales and Inventories Compared with Previous Quarter; Numbers of Companies Reporting by Direction of Change, by Operating Ratio; Private Monetary Status.

(6) 中小企業實態調查報告, 1966-(年刊), 商工部・ 中小企業銀行,(國文)

(6) *Report on Small and Medium Scale Industry Survey, 1966-(Annual), Ministry of Commerce and Industry, The Medium Industry Bank. (in Korean)

광업, 제조업, 육운업, 해운업에 관하 통계.

*Statistics on Manufacturing, Mining, Land Transportation and Marine Transportation Business, etc.

(7) 한국의 기업경영(1960~66), 1968(부정기), 한 국은행 (國文 및 英文)

(7) Financial Statements Analysis (1960~66), 1968 (Irregular), The Bank of Korea. (in Korean & English)

기업경영분석과 같은 내용임.

8. 國民計定統計

(1) National Income Statistics Yearbook, 1953-72 (Every Other Year), The Bank of Korea. (in Korean & English)

8. National Income Statistics

(1) 國民所得年報, 1953-72(隔年刊), 韓國銀行. (國 文 및 英文)

> National Income and Product Account Tables. Annual Rate of Increase of National Income Statistics, Implicit Deflator, Quarterly National Income Statistics.

國民所得計定諸表,國民所得統計의 年度別 增加 率,國民所得計定諸表의換價指數,4分期國民所 得計定諸表.

> * Changed to National Income in Korea from 1973.

※ 1973年 以後 韓國의 國民所得으로 표제변경.

(2) National Income in Korea, 1959(Irregular), The Bank of Korea. (in Korean & English)

(2) 韓國의 國民所得, 1959(不定期), 한국은행. (국 문 및 영문)

> National Income and Product Tables, Supplementary Tables, Quarterly National Income Statistics, Major Indicators on Gross National Product of Korea, International Comparison of National Income Statistics.

國民所得計定諸表, 部門別附屬表, 分期別國民所 得, 國民所得諸分析指標, 國民所得의 國際比較.

- (3) 住民所得推計結果報告書, 1968-(年刊), 內部務.
- (3) *Report on Domestic Income Survey, 1968-

(國女 引 英女)

總括,域內住民總生產,產業別 域內住民總生產, 一,二,三次 產業別 域內住民所得.

9. 其他統計

(1) 교통관계통계, 1972-(年刊), 내무부 치안국보 안과. (국문)

교통사고분석, 년 및 월별 교통사고 비교표, 시 도별 교통사고 비교표, 자동차교통사고 분석표, 자동차 단속상황 비교표, 자동차 위반행위 단속 상화 여도별 비교표, 자동차 차량 통계표.

(2) 도소매업센서스보고서, 1968, 1971(2-3年 간 격), 경제기획원·(국문 및 영문)

종업원, 판매액 및 재고액(지역별);사업체, 종 업원 및 판매액 등(업종별);음식, 숙박업체 종 업원 및 판매액 등.

(3) 保健社會統計年報, 1964-(年刊), 保健社會部(國文 및 英文)

醫政,保健,藥政,社會,婦女兒童,人口,其他 統計.

(4) 비행소년통계(1971-75), 1976-(隔年刊), 법무 부교정국·(國文 및 英文)

법원, 검찰청, 치안국, 소년원, 소년교도소의 비행소년통계.

(5) 司法年鑑, 1960-(年刊), 法院行政處.(國文)

(Annual), Ministry of Home Affairs. (in Korean & English)

Summary, Gross Domestic Production per Population by Body, Industrial Origin of Gross Domestic Product by Body (1963-66), Domestic Income by Primary, Secondary, and Tertiary Industry and by Body.

9. Other Statistics

(1) Statistics on Traffic Accidents, 1972-(Annual), Ministry of Home Affairs. (in Korean)

*Analysis of Traffic Accident, Comparison of Traffic Accident by Year and Month, by Cities and Provinces, Analysis of the Motorvehicle Accident, Violation of Traffic Regulations by Year and Month, etc.

(2) Report on Wholesale and Retail Trade Census, 1968, 1971 (Every 2 or 3 Years), Economic Planning Board. (in Korean & English)

No. of Employees, Annual Sales and Inventory (by Province, by Establishment), No. of Establishment, Workers and Sales of Restaurants and Hotels, etc.

(3) Yearbook of Public Health and Social Statistics, 1964-(Annual), Ministry of Health and Social Affairs. (in Korean & English)

Medical and Pharmaceutical Statistics, Statistics for Population, Public Health, Social Welfare, and Welfare of Women and Children, etc.

(4) Statistics on Juvenile Delinquency (1971-75), 1976-(Every Other Year), Bureau of Correctional Administration, Ministry of Justice. (in Koraen & English)

Statistics of Juvenile Courts, of the Public Prosecutor's Office, of the Headquarters of National Police, of the Juvenile School, and of the Juvenile Correctional Institute.

(5) *Yearbook of Judiciary, 1960-(Annual), The Office of Court Administration. (in Korean)

事件의 動向(包도电,人口크기电,民事,刑事,家事, 선거소송사건),法官事務分擔,少年保護事件(年度別,法院別,年齡,教育程度,職業,罪名別) 등・

(6) 융자주택실태조사, 1975-(年刊), 한국주택은행. (국문)

※ 주택금융 별책부록.

(7) 주요행정통제보고서, 1970-(부정기), 경제기획 원 조사통계국·(국문)

통계지표, 토지, 인구 및 재정, 기후, 농림 및 수산, 전력, 전매, 건설, 교통 및 체신, 교육, 문화 및 공보, 보건 및 사회.

(8) 체신통계월보, 1960年代初—(季刊), 체신부. (국 문 및 영문)

주요경영지표(체신관서일람, 정원배치표), 우표, 환금, 저금, 국민생명보험, 국내전신전화, 국제 전신전화, 경리, 전파관리, 전기통신시험교육 등.

※ 제목은 월보로 되어 있으나 실질적으로 계간 이었음· 1969년부터 계간 체신통계로 표계바뀜·

(9) 철도통계계보, 1963(年二回), 철도청. (국문 및 영문)

수송, 운전, 시설, 차량 등에 관한 통계.

*Trends of Judicial Case (Civil and Criminal Process, Family Affairs, Election Case) by Year and by Size of Population, Number of Judicial Cases per Judiciary Officer (by Year and by Court), Juvenile Protection Case (by Year, Court, Age, Education, Occupation, and by Specification), etc.

(6) *Survey Report on Housing Built by the National Housing Construction Funds, 1975-(Annual), The Korea Housing Bank. (in Korean)

Supplement to the Housing Finance Quarterly Review.

(7) *Administrative Statistical Report, 1970-(Irregular), Economic Planning Board. (in Korean)

*Major Statistical Indicator, Land, Population, Public Finance, Climate, Agriculture, Fishery, Forestry, Monopoly Enterprise, Electric Power, Construction, Transportation and Communication, etc.

(8) Monthly Statistics of Communications, 1960(?) –(Quarterly), Ministry of Communications. (in Korean & English)

Principal Index of Managements (Communication Agencies, Arrangement of Fixed Number of Persons), Mail Services, Remittance, Savings, National Life Insurance, Domestic Telephone & Telegraph, International Telephone & Telegraph, Finance, etc.

☆ Changed to Statistics of Communications Quarterly from 1969.

(9) Railroad Statistics (Quarterly), 1963 (Semiannually), Office of National Railroad. (in Korean & English)

Traffic and Transportation, Operation, Permanent Way, Rolling Stock, etc.